



NACIONES UNIDAS

COMISION ECONOMICA PARA AMERICA LATINA

INFORME ANUAL

(15 DE MAYO DE 1956 — 29 DE MAYO DE 1957)

CONSEJO ECONOMICO Y SOCIAL
DOCUMENTOS OFICIALES: 24.º PERIODO DE SESIONES
SUPLEMENTO N.º 8

NUEVA YORK

terrestre y fluvial es una condición para la expansión del comercio interlatinoamericano;

b) Que en la actualidad las deficiencias en los transportes, especialmente los tráficos desatendidos, constituyen un obstáculo para el mantenimiento de relaciones comerciales regulares entre ciertas zonas de América Latina;

c) Que el capítulo IV del informe de la Secretaría Ejecutiva titulado *Estudio del comercio interlatinoamericano* (E/CN.12/369/Rev. 1) ⁴⁰ contiene un material básico útil para la investigación de las posibles soluciones a estos problemas;

d) Que la resolución 101(VI) encomienda al Comité de Comercio la elaboración de fórmulas concretas para la eliminación de los obstáculos que se oponen al comercio interlatinoamericano, entre ellos, el problema de los transportes,

Resuelve:

1. Recomendar a la Secretaría Ejecutiva que, para evitar duplicaciones, previa consulta con la Secretaría Ejecutiva del Consejo Interamericano Económico y Social, continúe los estudios sobre los transportes interlatinoamericanos y sus problemas, especialmente los tráficos desatendidos, para orientar a los países en la adopción de las medidas que tiendan a la regularización del transporte marítimo interlatinoamericano;

2. Recomendar al Comité de Comercio que preste una particular atención a los aspectos relacionados con los transportes, incluyendo los temas correspondientes en las agendas para sus próximas reuniones.

27 de mayo de 1957.

Resolución 121 (VII)

REPERCUSIÓN DEL MERCADO COMÚN EUROPEO
(E/CN.12/462)

La Comisión Económica para América Latina,

Considerando:

a) Que es de gran interés para todos los países latinoamericanos seguir observando las experiencias de integración económica en curso en Europa y las que se proyecten en otras áreas;

b) Que por la resolución 102 (VI), esta Comisión recomendó a la Secretaría Ejecutiva que, en coordinación con el Departamento de Asuntos Económicos y Sociales de las Naciones Unidas, continuara el análisis ya realizado de los mercados de los productos básicos que tengan importancia decisiva para la economía de los países de América Latina;

c) Que tanto la estabilidad como la prosperidad de la economía de los países latinoamericanos y las posibilidades de su desarrollo a un ritmo satisfactorio dependen

en gran medida del volumen y valor de sus exportaciones de productos básicos, las que a su vez están condicionadas por la situación de los mercados disponibles;

d) Que la creación de la Comunidad Económica Europea y la posible formación de una zona de comercio libre en Europa, pueden repercutir en las posibilidades de colocación y en los precios de los productos básicos latinoamericanos en los mercados mundiales, en una medida cuya magnitud aún no es posible precisar;

e) Que el movimiento hacia la integración económica europea, no obstante merecer toda la simpatía de los países latinoamericanos, despierta en ellos la preocupación de que pueda significar la instauración, al menos temporal, de un régimen preferencial de comercio, así como la posible disminución del ritmo de crecimiento de las inversiones europeas en América Latina,

Resuelve:

1. Tomar nota con interés del estudio preliminar (E/CN.12/449 y Add.1) presentado por la Secretaría Ejecutiva, sobre las posibles repercusiones del mercado común europeo en las exportaciones latinoamericanas;

2. Recomendar a la Secretaría Ejecutiva que siga observando atentamente la integración económica de Europa y de otras áreas, proporcionando a los gobiernos miembros la información pertinente;

3. Encomendar a la Secretaría Ejecutiva que realice estudios sobre las perspectivas del mercado mundial para productos básicos latinoamericanos, teniendo en cuenta particularmente los efectos que puedan derivarse del mercado común europeo, del posible establecimiento de una zona de libre comercio en Europa, así como de otros proyectos análogos;

4. Recomendar que tales estudios sean orientados de una manera amplia, en forma que cubran tanto los efectos indirectos que puedan derivarse para el comercio latinoamericano de posibles repercusiones de la integración europea en terceras áreas, como el curso probable del comercio de productos básicos latinoamericanos en un plazo futuro razonable;

5. Sugerir que la Secretaría procure coordinar la realización de tales estudios con otros de naturaleza análoga que efectúen las secretarías del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio, de las Comisiones Económicas para Europa y para Asia y el Lejano Oriente y otros organismos competentes de las Naciones Unidas;

6. Recomendar a los países miembros de la Comisión y especialmente a los latinoamericanos : a) que estudien la conveniencia de utilizar un procedimiento de consulta acerca de las posibles repercusiones del mercado común europeo, y b) la concurrencia, en la capacidad que les corresponda, a las reuniones internacionales donde sean consideradas cuestiones relacionadas con el mercado común europeo y sus posibles consecuencias para la economía y el comercio de América Latina.

27 de mayo de 1957.

⁴⁰ Publicación de las Naciones Unidas, n.º de venta : 1956. II.G.3.